

Vuarat

Schulort:	Vuarat	Kanton 1799: Distrikt 1799:	Fribourg Châtel-Saint-Denis	Ort/Herrschaft 1750:	Fribourg
Konfession des Orts:	katholisch	Agentschaft 1799: Kirchgemeinde 1799:	Attalens Attalens	Kanton 2015: Gemeinde 2015:	Fribourg Attalens
Standort:	Staatsarchiv Fribourg, AEF H 437.11, 005-008				
Zitierempfehlung:	Schmidt, H.R. / Messerli, A. / Osterwalder, F. / Tröhler, D. (Hgg.), Die Stapfer-Enquête. Edition der helvetischen Schulumfrage von 1799, Bern 2015, Nr. 157: Vuarat, [http://www.stapferenquete.ch/db/157].				
In dieser Quelle wird folgende Schule erwähnt:	- Vuarat (Niedere Schule, katholisch)				

I. Lokal-Verhältnisse.

I.1	Name des Ortes, wo die Schule ist.	<i>a vuarrat</i>
I.1.a	Ist es ein Stadt, Flecken, Dorf, Weiler, Hof?	<i>au village de vuarrat hameau de Rombois et Beau Coup de maison jsolées</i>
I.1.b	Ist es eine eigene Gemeinde? Oder zu welcher Gemeinde gehört er?	<i>Commune dattallens</i>
I.1.c	Zu welcher Kirchgemeinde (Agentschaft)?	<i>dattallens agence du dit attallens</i>
I.1.d	In welchem Distrikt?	<i>de Chatel Saint denis</i>
I.1.e	In welchen Kanton gehörig?	<i>de Fribourg</i>
I.2	Entfernung der zum Schulbezirk gehörigen Häuser. In Viertelstunden.	<i>il a quinze maison hors du vilage distantes d'un petit quard deure deux. de demi {heure}</i>
I.3	Namen der zum Schulbezirk gehörigen Dörfer, Weiler, Höfe.	<i>de vuarrat et Romboy</i>
I.3.a	Zu jedem wird die Entfernung vom Schulorte, und	<i>dune demi heure.</i>
I.3.b	die Zahl der Schulkinder, die daher kommen, gesetzt.	<i>trente deux enfans</i>
I.4	Entfernung der benachbarten Schulen auf eine Stunde im Umkreise.	<i>[[Seite 2] de vuarrat à attallens et Corselle quard {dheure} Romaufens demi heure et jusqua Chatel une heure.</i>
I.4.a	Ihre Namen.	<i>Comme dessus Soit encore les vilages de granges Bosonnens et tattrant</i>
I.4.b	Die Entfernung eines jeden.	<i>Comme Sus et dit</i>

II. Unterricht.

II.5	Was wird in der Schule gelehrt?	<i>La Religion Catholique apostolique Romaine</i>
II.6	Werden die Schulen nur im Winter gehalten? Wie lange?	<i>en hiver et en été de deux à trois heures</i>
II.7	Schulbücher, welche sind eingeführt?	<i>Cathessime du diocese de lausanne instruction de la jeunesse, et autre livre de priere en francois {et latin} exemple deerciture.</i>
II.8	Vorschriften, wie wird es mit diesen gehalten?	<i>une dicipline bien Stricte.</i>
II.9	Wie lange dauert täglich die Schule?	<i>Comme est dit a l'article. 6</i>
II.10	Sind die Kinder in Klassen geteilt?	<i>tout ensemble les petit avec les grand Cependant les garcon dun Coté et filles de lautre</i>

III. Personal-Verhältnisse.

III.11	Schullehrer.	
III.11.a	Wer hat bisher den Schulmeister bestellt? Auf welche Weise?	<i>La Commune dattallens par le plus des voyx de la Commune Composé de quatre vilages dattallens, vuarrat tattrot et Corselles Sous la presidance des ci devant Baillif et laprobation du reverand Curé</i>
III.11.b	Wie heisst er?	<i>Claude fils de iean joseh Savoy</i>
III.11.c	Wo ist er her?	<i>du vilage de vuarrat</i>
III.11.d	Wie alt?	<i>[[Seite 3] trente ans</i>
III.11.e	Hat er Familie? Wie viele Kinder?	<i>Celibataire</i>
III.11.f	Wie lang ist er Schullehrer?	<i>quatre années</i>
III.11.g	Wo ist er vorher gewesen? Was hatte er vorher für einen Beruf?	<i>toujours a vuaret laboureur</i>
III.11.h	Hat er jetzt noch neben dem Lehramte andere Verrichtungen? Welche?	<i>Point que Celle de laboureur</i>
III.12	Schulkinder. Wie viele Kinder besuchen überhaupt die Schule?	
III.12.a	Im Winter. (Knaben/Mädchen)	
III.12.b	Im Sommer. (Knaben/Mädchen)	<i>trente deux Sauf en été que le nombre diminue</i>

IV. Ökonomische Verhältnisse.

IV.13	Schulfonds (Schulstiftung)	<i>Rien la Commune paye</i>
IV.13.a	Ist dergleichen vorhanden?	<i>Rien</i>
IV.13.b	Wie stark ist er?	<i>le peut de Revenu de la Commune</i>
IV.13.c	Woher fließen seine Einkünfte?	<i>Ceux de la Commune</i>
IV.13.d	Ist er etwa mit dem Kirchen- oder Armengut vereinigt?	<i>nom</i>
IV.14	Schulgeld. Ist eines eingeführt? Welches?	<i>on ne paye point pour y être admis</i>
IV.15	Schulhaus.	<i>ils nen à rien du tout</i>
IV.15.a	Dessen Zustand, neu oder baufällig?	<i>Nest ni neuf ni vieux ni delabre dautant quil nan à rien</i>
IV.15.b	Oder ist nur eine Schulstube da? In welchem Gebäude?	<i>Comme dessus point du tout</i>
IV.15.c	Oder erhält der Lehrer, in Ermangelung einer Schulstube Hauszins? Wie viel?	<i>La maison du Regent qui fournit lui même Sans Retribution</i>

IV.15.d	Wer muß für die Schulwohnung sorgen, und selbige im baulichen Stande erhalten?	<i>Le proprietaire du Batiment</i>
IV.16	Einkommen des Schullehrers.	<i> [Seite 4] huit ecus petit et huit bache outre un petit ecus dhonoraire</i>
IV.16.A	An Geld, Getreide, Wein, Holz etc.	<i>environ deux petit Chard de mauvais Bois</i>
IV.16.B	Aus welchen Quellen? aus	<i>La paie Se fait par la Commune Sauf une petite Bagatel que la Commune recoys dun Certin mr rosin quelle recoyt dun Siminaire de fribourg</i>
IV.16.B.a	abgeschaffenen Lehngedällen (Zehnten, Grundzinsen etc.)?	
IV.16.B.b	Schulgeldern?	
IV.16.B.c	Stiftungen?	
IV.16.B.d	Gemeindekassen?	
IV.16.B.e	Kirchengütern?	<i>dans ces huit articles il na rien á dire Sauf Les petit revenu de la Commune</i>
IV.16.B.f	Zusammengelegten Geldern der Hausväter?	
IV.16.B.g	Liegenden Gründen?	
IV.16.B.h	Fonds? Welchen? (Kapitalien)	

Bemerkungen

Schlussbemerkungen des Schreibers
Unterschrift

Metadaten

Generelle Kopfdaten

Standort Staatsarchiv Fribourg
 Signatur AEF H 437.11, 005-008
 Briefkopf
 Transkriptionsdatum 05.06.2011
 Datum des Schreibens
 Faksimile 157AEF_H_437_11_005-008.pdf
 Ist Quelle original? Ja
 Verfasser Name
 Verfasser Vorname
 Vom Lehrer verfasst? Nein
 Randnotiz
 Kommentar öffentlich

Ort

Name	Vuarat	Kanton 1799	Fribourg	Kanton 1780	Fribourg
Konfession	katholisch	Distrikt 1799	Châtel-Saint-Denis	Kanton 2015	Fribourg
Ortskategorie	Dorf	Agentschaft 1799	Attalens	Amt 2000	La Veveysse
Eigenständige Gemeinde?	Nein	Kirchgemeinde	1799	Gemeinde 2015	Attalens
Ist Schulort?	Ja	Einwohnerzahl	1799	Einwohnerzahl	2000
Höhenlage					
Geo. Breite	555904				
Geo. Länge	151905				

In der Transkription erwähnte Schulen

1. Schule: Vuarat (ID: 202)

Schultypus: Niedere Schule
 Besondere Merkmale:
 Konfession der Schule: katholisch
 Ist ein Schulgeld eingeführt: Nein

Schulfonds

Schulperiode

	Sommer	Winter
Beginn		
Ende		
Stunden pro Schultag	2 - 3	2 - 3
Anzahl Wochen		
Anzahl Wochen pro Jahr		
Wird die Schule im Winter gehalten?		Ja
Wird die Schule im Sommer gehalten?		Ja

Sind die Kinder in Klassen eingeteilt?	Nein
Art der Klasseneinteilung:	
Klassenanzahl:	
Unterrichtete Inhalte:	Religion/Christliche Unterweisung Schreiben Lesen

Schülerzahlen

	Sommer	Winter
Knaben		
Mädchen		
Kinder		32
Kinder pro Jahr		
Kommentar	Im Sommer weniger Schüler.	

Lehrpersonen

Lehrer (ID: 452)

Name: Savoy
Vorname: Claude

Weitere Informationen

Alter: 30
Geschlecht: Mann
Zivilstand: ledig
Hat er eine Familie? Nein
Anzahl Kinder:
Weitere Verrichtungen? Ja

Herkunft: Vuarrat
Konfession: katholisch
Im Ort seit:
Lehrer seit: 4 Jahren
Erstberuf: Agrarische Tätigkeit
Zusatzberuf: Agrarische Tätigkeit